

4373

ΤΕΣΣΑΡΑΚΟΝΘΗΜΕΡΟΝ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

ΧΑΤΖΗ ΜΑΡΙΑΣ ΑΝΤΩΝΙΑΔΟΥ

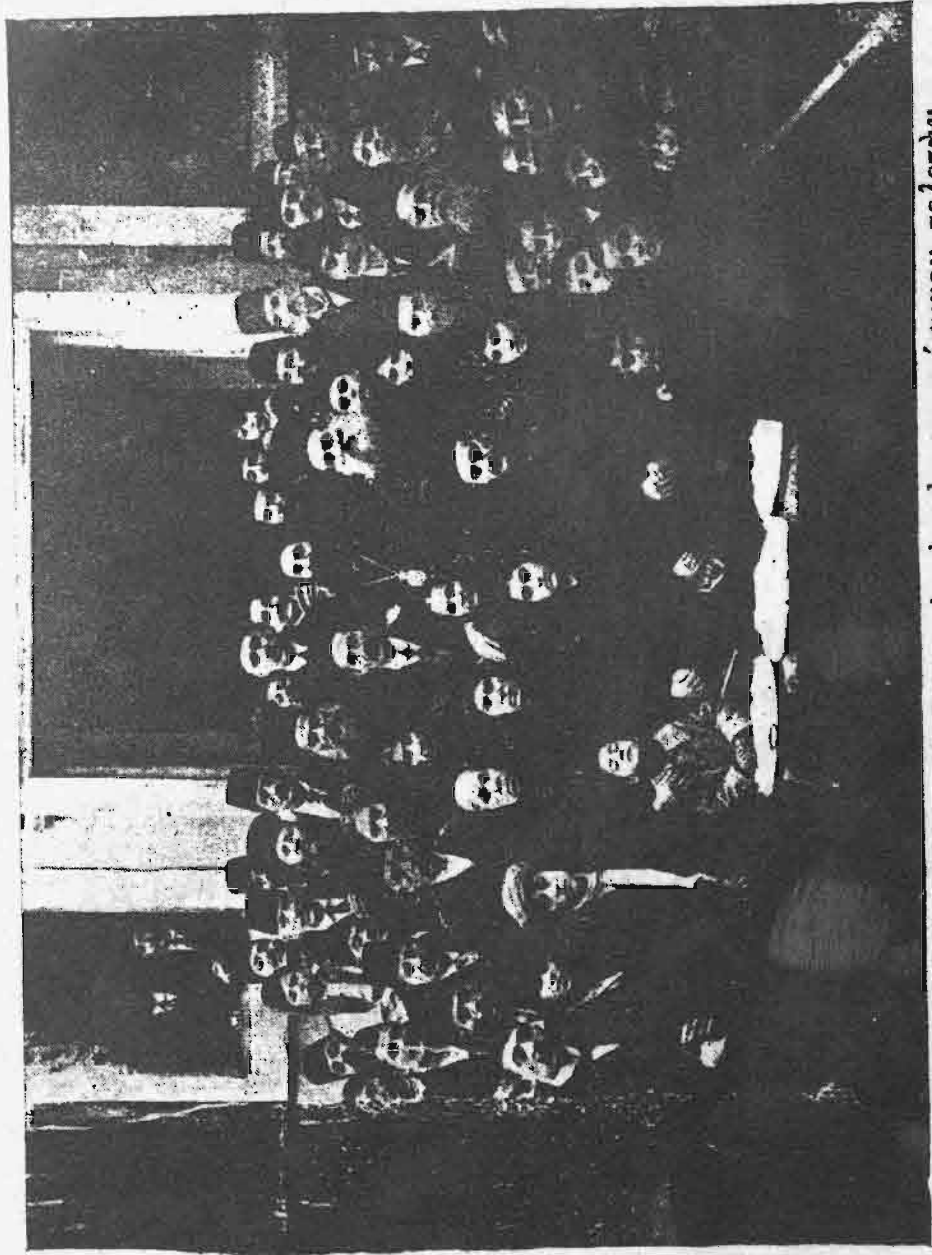
ΤΕΛΕΣΘΕΝ ΤΗΝ 17 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 1919

ΕΝ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΙ



Ἀπόσπασμα
ἐκ τῶν Ἐφημερίδων Κωνσταντινουπόλεως
Φεβρουάριος 1919.

© SISMANOGLO
SISMANOGLO



Αναμνηστική φωτογραφία κατά τήν ἐπιμνημόσυνον τελετήν
τῆς μακαρίτιδος ΧΑΤΖΗ ΜΑΡΙΑΣ ΑΝΤΩΝΙΑΔΟΥ.



ΤΕΣΣΑΡΑΚΟΝΘΗΜΕΡΟΝ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

ΧΑΤΖΗ ΜΑΡΙΑΣ ΑΝΤΩΝΙΑΔΟΥ

Ἐπιβλητικώτατα ἐτελέσθη ἐν τῷ ἐν Μου-
χλίῳ Βυζαντινῷ Ναῷ τῆς Παναγίας
τὴν Κυριακὴν, 17 Φεβρουαρίου, τὸ Τεσσα-
ρακονθήμερον Μνημόσυνον τῆς μακαρίτιδος

ΧΑΤΖΗ ΜΑΡΙΑΣ ΑΝΤΩΝΙΑΔΟΥ

Σεβαστῆς Μητρὸς τοῦ εὐφήμως ἐν τῇ ἀγορᾷ
ἡμῶν γνωστοῦ Ἐμπόρου ΧΑΤΖΗ ΘΩΜΑ
ΑΝΤΩΝΙΑΔΟΥ, ἐκ Νεαπόλεως τῆς Καπα-
δοκίας.

Τὴν θεϊαν λειτουργίαν ἐτέλεσεν ὁ Σεβ. ἅγιος Καισαρείας κ. Νικόλαος, συμπαραστατούμενος ὑπὸ τοῦ μητροπολίτου Φιλαδελφείας κ. Χρυσοστόμου καὶ τοῦ ἐπισκόπου Σεβαστείας κ. Γερβασίου, τῶν χορῶν διευθυνόμενων ὑπὸ τῶν ψαλτῶν τοῦ Πατριαρχικοῦ Ναοῦ ἐν μέσῳ πολυπληθοῦς ἐκκλησιάσματος, τιμώντων τόσον τὴν μνήμην τῆς μεταστάσης σεμνῆς καὶ ἐναρέτου **ΧΑΤΖΗ ΜΑΡΙΑΣ**, ὅσον καὶ τὴν μεγάλην εὐεργετικὴν δρᾶσιν τοῦ τελοῦντος τὸ μνημόσυνον υἱοῦ αὐτῆς.

Παρήσαν ἐκ μέρους τοῦ Σεβ. Τοποτηρητοῦ ὁ Τριτεύων κ. Θωμᾶς, οἱ Παν. μητροπολίται Βάρνης κ. Νικόδημος καὶ Φιλαδελφείας κ. Εὐδωρος, ἐπίτροπος τοῦ Παναγίου Τάφου, ὁ Μ. Ἀρχιδιάκονος κ. Νεόφυτος, ἀντιπρόσωποι τῆς Ἀρχιεραββινείας, ὁ τέως ἐπίτροπος τοῦ Παναγίου Τάφου ἀρχιμ. Βασίλειος, ἀντιπρόσωπος τῆς Ἀδελφότητος «Ἁγίου Βασιλείου» Βαλίνου, ὁ ἀρχιμανδρίτης Γεράσιμος

ἀντιπρόσωποι διαφόρων σωματείων, συσσιτίων εὐεργετουμένων ὑπ' αὐτοῦ, ἐφοροεπιτροπῶν κ. λ. π.

Μετὰ τὴν ἐπισημόσυνον τελετὴν, καθ' ἣν ὁ προεξάρχων ἀρχιερεὺς ἐξιτόρησεν ἐν εὐφραδεῖ λόγῳ τὴν ἔμφυτον εὐσέβειαν καὶ τὰς ἄλλας ἀρετάς, δι' ὧν περιοκοσμεῖτο ἡ μακαρίτις, κληρονομηθεῖσας καὶ ὑπὸ τοῦ υἱοῦ αὐτῆς, ἐγένετο δεξίωσις ἐν τῇ μεγάλῃ αἰθούσῃ τοῦ Ἰωακειμείου Παρθεναγωγείου, εἰς ὃ προσέφερον ὁ κ. Χατζῆ Θωμᾶς λίρας 30, δεχθεὶς πρὸς τοῦτο τὰς εὐχαριστίας τῆς τε ἐφορείας καὶ τῆς διευθυντρίας τῆς ἐν λόγῳ σχολῆς, ὅπου προσῆλθον οἱ προσκεκλημένοι, τοὺς ὁποίους δι' ἀσμάτων ὑπεδέχθησαν τὰ ὄρφανά τοῦ Ἀσύλου τῆς Ξυλοπόρτης, εἰς τὰ ὁποῖα, ὡς ἀνήγγειλεν ὁ πρόεδρος τῆς διοικούσης ἐπιτροπῆς τοῦ Ἀσύλου καὶ εἰς ἀγαθοεργίας πρόθυμος κ. Χρ. Χριστοφορίδης μετὰ τοῦ ταμίου αὐτοῦ κ. Ἀ. Σικιάρου, γλου,

ἔδιδε πλούσιο γεῦμα καὶ μὲ ὑλικά πρώτης ποιότητος τὴν μεσημβρίαν ἐκείνην ὁ Χατζῆ Θωμᾶς Ἀντωνιάδης ἐπὶ τῷ τελεσθέντι μνημοσύνῳ τῆς μακαρίτιδος Μητρὸς του, εὐχαριστοῦντες καὶ δημοσίᾳ αὐτόν.

Μετὰ σύντομον καὶ αὐτόθι προσλαλιὰν τοῦ ἁγίου Καισαρείας, προσέφερεν οὗτος καὶ ἑτέρας 20 λίρας ὑπὲρ τοῦ Ἀσύλου, ἠνοίχθη δὲ κατάλογος, εἰς ὃν ἐνεγράφησαν πλεῖστοι συμπολίται τοῦ κ. Χατζῆ Θωμᾶ Ἀντωνιάδου εἰς μνήμην τῆς μακαρίτιδος Μητρὸς αὐτοῦ, αἱ γινόμεναι δὲ εἰσπράξεις ἐπέφερον τὸ ποσὸν τῶν 102 λιρῶν.

Τὴν μεσημβρίαν παρετέθη πλούσιον γεῦμα εἰς τὴν οἰκίαν αὐτοῦ, εἰς ὃ παρεκάθησαν ὁ προεξάρχων ἀρχιερεὺς, ὁ Τριτεύων κ. Θωμᾶς οἱ ψάλται τοῦ Πατριαρχικοῦ Ναοῦ καὶ πλεῖστοι ἄλλοι συμπολίται καὶ οἰκεῖοι.

Κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ γεύματος προσῆλθον ὁ κ. Χρ. Χριστοφορίδης καὶ ὁ κ. Α.

Σικιάρουγλους ἐπὶ κεφαλῆς τῶν ὀρφανῶν τοῦ Ἀσύλου, ἐξ ὀνόματος τῶν ὁποίων μία μικρὰ ἐκ Κίου ἀπήγγειλεν ὠραῖον ποίημα, δι' οὗ ἐξέφραζε τὰς εὐχαριστίας πάντων διὰ τὴν πλουσίαν τράπεζαν, ἣν παρέθεσεν εἰς αὐτὰ ὁ Κύριος καὶ ἡ Κυρία **ΧΑΤΖΗ ΘΩΜΑ ΑΝΤΩΝΙΑΔΟΥ** καὶ διὰ τοὺς κόπους, οὓς κατέβαλεν ἡ Κυρία **ΕΛΕΝΗ ΑΝΤΩΝΙΑΔΟΥ** περιποιημένη αὐτῇ ἡ ἰδία κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ γεύματος, εὐχηθεῖσα ὑπὲρ τῆς ψυχῆς τῆς ὑπὲρ ἧς προσεφέρθη, τῶν λοιπῶν ὀρφανῶν ψαλλόντων συγκινητικῶς τὸ «Αἰωνία ἡ μνήμη αὐτῆς».

Ἐγένοντό δὲ θερμαὶ προδόσεις ἐκ μέρους τῶν παρακαθημένων ὑπὲρ τε ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τῆς μακαρίτιδος καὶ ὑπὲρ ὑγείας καὶ ἐνισχύσεως τοῦ ἐν παντὶ ἀγαθοεργῷ σχολῶ γενναιοδῶρως συντρέχοντος κ. Χατζῆ Θωμᾶ Ἀντωνιάδου καὶ τῆς κυρίας αὐτοῦ Ἑλένης, ὅστις καὶ ἀνήγγειλε τῷ Σεβ. ἀγίῳ Καισαρείας ὅτι κατὰ τὸ διάστημα τῆς τοποτηρητείας αὐ-

τοῦ θέτει εἰς τὴν διάθεσίν του τὴν ὠραίαν λέμβον.

Καὶ οὕτως ἔληξεν ἡ λαμπρὰ αὕτη τελετὴ ἥτις, ἐξερχομένη τοῦ περιορισμένου κύκλου τῶν συνήθων μνημοσύνων, εἶχε τὴν μορφήν τελετῆς εὐεργετικῆς ὑπὲρ τῶν ἀτυχῶν θυμάτων τῆς παρελθούσης τετραετίας, πρᾶγμα, τὸ ὁποῖον μεγάλως τιμᾷ τοὺς σχόντας τὴν πρωτοβουλίαν, ἀ εὐηρέστησε δὲ πάντως καὶ θὰ ἠΰφρανε τὴν ψυχὴν τῆς μεταστάσης, βλεπούσης, ὅτι ἐκαρποφόρησαν παρὰ τῷ υἱῷ αὐτῆς τὰ σπέρματα τῆς εὐσεβείας καὶ ἀρετῆς, ἅτινα παιδιόθεν ἐνεφύτευσεν ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ.

Οἱ πάντες δὲ ἀνεχώρησαν ὑπὸ τὸ κράτος εὐαρέστων ἐντυλώσεων, εὐχόμενοι μὲν διὰ τὴν μακαρίτιδα κούφην τὴν γαίαν καὶ αἰωνίαν τὴν μνήμην, συγχαίροντες δὲ τὸν κ. Χατζῆ Θωμᾶν Ἀντωνιάδην καὶ τὴν κυρίαν αὐτοῦ Ἑλένην διὰ τὰ φιλόφρονα αὐτῶν αἰσθήματα



ΧΑΤΖΗ ΜΑΡΙΑ ΑΝΤΩΝΙΑΔΟΥ

Ἐπιδημιολογικῶς ἐτελέσθη ἐν τῷ ἐν Μουχλίῳ βυζαντινῷ καὶ τῆς Πανηγύρεως τὴν Κυριακὴν 17 Φεβρουαρίου τὸ τεσσαρακονθήμερον μνημοσύνην τῆς μακαρίτιδος Χατζῆ Μαρίας Ἀντωνιάδου, σεβαστῆς μητρὸς τοῦ εὐφύτου ἐν τῇ ἀγορᾷ ἡμῶν γνωστοῦ ἐμπόρου Χατζῆ Θωμᾶ Ἀντωνιάδου, ἐκ Νεαπόλεως τῆς Καππαδοκίας. Τὴν θεῖαν λειτουργίαν ἐτέλεσεν ὁ σεβασμ. ἅγιος Κασσαρίας κ. Νικόλαος, συμπαραστατούμενος ὑπὸ τοῦ μητροπολίτου Φιλαδελφείας κ. Χρυσοστόμου καὶ τοῦ ἐπισκόπου Σεβαστείας κ. Γερβασίου, τῶν χορῶν διευθυνόμενον ὑπὸ τῶν ψαλτῶν τοῦ πατριαρχ. ναοῦ, ἐν μέσῳ πολυπληθοῦς ἐκκλησιασμάτος, τιμωμένων τῶν τῶν μνήμην τῆς μεταστάσης σεμνῆς καὶ ἀρετοῦ Χατζῆ Μαρίας, ὅσον καὶ τὴν μεγάλην εὐεργετικὴν δράσιν τοῦ τελοῦντος τὸ μνημοσύνην υἱοῦ αὐτῆς. Παρῆσαν ἐκ μέρους τοῦ σεβασμ. Τοποτηρητοῦ ὁ Τριτεύων κ. Θωμᾶς, εἰς πνευρ. μητροπολίται Βάρνης κ. Νικόδημος καὶ Φιλαδελφείας κ. Εὐδωρος, ἐπίτροπος τοῦ Παναγίου Τάφου, ὁ Μ. Ἀρχιεπίσκοπος κ. Νεόφυτος, ἀντιπρόσωποι τῆς ἀρχιεπισκοπῆς, ὁ τέως ἐπίτροπος τοῦ Παναγ. Τάφου ἀρχμ. Βασίλειος, ἀντιπρόσωπος τῆς ἀδελφότητος «Ἁγίου Βασίλειου» Βαλίνου, ὁ ἀρχμ. Γεράσιμος, ἀντιπρόσωποι ἑκατόρων σωματείων, συσσιτίων εὐεργετουμένων ὑπ' αὐτοῦ, ἐφορευτικῶν κλπ. Μετὰ τὴν ἐπιμνημόσυνην τελετὴν, καθ' ἣν ὁ προεξάρχων ἀρχιερεὺς ἐξιστόρησεν ἐν εὐφραδίᾳ λόγῳ τὴν ἐμφυτον εὐσεβείαν καὶ τὸς ἄλλας ἀρετὰς, δι' ὧν περιεκοσμεῖτο ἡ μακαρίτις, κληρονομηθείσας καὶ ὑπὸ τοῦ υἱοῦ αὐτῆς, ἐγένετο δεξιῶσις ἐν τῇ μεγάλῃ αἰθούσῃ τοῦ Ἰωακείμειου παρθεναγωγείου, εἰς ὃ προσέφερον ὁ κ. Χατζῆ Θωμᾶς 30 λίρας, δεχθεὶς πρὸς τοῦτο τὰς εὐχαριστίας τῆς τε ἐφορίας καὶ τῆς διευθυντρίας τῆς ἐν λόγῳ σχολῆς, ὅπου προσῆλθον οἱ προσκεκλημένοι, τοὺς ὁποίους δι' ἁσμάτων ὑπεδέχθησαν τὰ ὄφρα τῶν Ἀσύλου τῆς Ξυλοπόρτης, εἰς τὰ ὁποῖα, ὡς ἐνήγγειλεν ὁ πρόεδρος τῆς διοικήσεως ἐπιτροπῆς τοῦ Ἀσύλου καὶ εἰς ἀγαθοεργίας πρόθυμος κ. Χρ. Χριστοφορίδης μετὰ τοῦ ταμίου αὐτοῦ κ. Ἀ. Σικιάρου, εἶδε πλοῦσιον γεῦμα καὶ μὲ ὕλικα ποιότητος καὶ μεσημβρίαν ἐκαίνην ὁ κ. Χατζῆ Θωμᾶς Ἀντωνιάδης ἐπὶ τῷ τελεσθέντι μνημοσύνῳ τῆς μακαρίτιδος μητρὸς του, εὐχαριστοῦντες καὶ δημοσίᾳ αὐτόν. Μετὰ σύντομον καὶ αὐτόθι προσλαλίαν τοῦ ἁγίου Κασσαρίας, προσέφερον οὗτος καὶ ἑτέρας 20 λίρας ὑπὲρ τοῦ Ἀσύλου, ἠνοίγη δὲ κατάλυκος, εἰς ὃν ἐεγράφησαν πλείστοι συμπολίται τοῦ κ. Χατζῆ Θωμᾶ Ἀντωνιάδου, εἰς μνήμην τῆς μακαρίτιδος μητρὸς αὐτοῦ, αἱ γινόμεναι δὲ εἰσπραξίαις ἐπέφερον τὸ ποσὸν τῶν 102 λιρῶν. Τὴν μεσημβρίαν παρετέθη πλοῦσιον γεῦμα εἰς τὴν οἰκίαν αὐτοῦ, εἰς ὃ παρεκάθησαν ὁ προεξάρχων ἀρχιερεὺς, ὁ Τριτεύων κ. Θωμᾶς, οἱ ψάλται τοῦ πατριαρχικοῦ ναοῦ καὶ πλείστοι ἄλλοι συμπολίται καὶ γειτοί. Κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ γεύματος προσῆλθον ὁ κ. Χρ. Χριστοφορίδης καὶ ὁ κ. Ἀ. Σικιάρου ἐπὶ κεφαλῆς τῶν ὄρφανῶν τοῦ Ἀσύλου, ἐξ ὀνόματος τῶν ἐσόντων μίαν μικρὰν ἐκ κῆου ἀπήγγειλεν ὠραῖον ποίημα, δι' οὗ ἐξέφραζε τὰς εὐχαριστίας πάντων διὰ τὴν πλοῦσιν τράπεζαν, ἣν παρέθεσεν εἰς αὐτὰ ὁ κ. καὶ ἡ κ. Χατζῆ Θωμᾶ Ἀντωνιάδου, καὶ διὰ τοὺς κίτους, οὓς παρίστανεν ἡ κ. Ἑλένη Ἀντωνιάδου, περιποιουμένη αὐτὴ καὶ διὰ τὰ φιλόφρονα αὐτῶν αἰσθήματα, εὐχαρίστως

ὑπὲρ τῆς ψυχῆς τῆς ὑπὲρ ἧς προσεφέρθη, τῶν λοιπῶν ὄρφανῶν ψαλλόντων συγκινητικῶς τὸ αἰώνιον ἢ μνήμην αὐτῆς, ἐγένετο δὲ θερμαὶ προπόμεναι ἐκ μέρους τῶν παρακαθημένων ὑπὲρ τε ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τῆς μακαρίτιδος καὶ ὑπὲρ υγείας καὶ ἐνισχύσεως τοῦ ἐν παντὶ ἀγαθοεργῶ σκοπῷ γενναιοδύως συντρέχοντος κ. Χατζῆ Θωμᾶ Ἀντωνιάδου καὶ τῆς κυρίας αὐτοῦ Ἑλένης, ὅτι κατὰ τὸ διάστημα τῆς τοποτηρηθείας αὐτοῦ θέτει εἰς τὴν διάθεσίν του τὴν ὠραίαν τοῦ λέμβου. Καὶ οὕτως ἔληξεν ἡ λαμπρὰ αὕτη τελετὴ, ἥτις, ἐξερχομένη τοῦ περιορισμένου κύκλου τῶν συνήθων μνημοσύνων, εἶχε τὴν μορφήν τελετῆς εὐεργετικῆς ὑπὲρ τῶν ἀτυχῶν θυμάτων τῆς παρελθούσης τετραετίας, πρᾶγμα τὸ ὁποῖον μεγάλως τιμᾷ τοὺς σχόντας τὴν πρωτοβουλίαν, θὰ εὐηρέστησε δὲ πάντως καὶ θὰ ἠΰφρανε τὴν ψυχὴν τῆς μεταστάσης, βλεπούσης, ὅτι ἐκαρποφόρησαν παρὰ τῷ υἱῷ αὐτῆς τὰ σπέρματα τῆς εὐσεβείας καὶ ἀρετῆς, ἅτινα παιδιόθεν ἐνεφύτευσεν ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ. Οἱ πάντες δὲ ἀνεχώρησαν ὑπὸ τὸ κράτος εὐαρέστων ἐντυπώσεων, εὐχόμενοι μὲν διὰ τὴν μακαρίτιδα κούφην τὴν γαίαν καὶ αἰώνιον τὴν μνήμην, συγχαίροντες δὲ τὸν κ. Χατζῆ Θωμᾶν Ἀντωνιάδην καὶ τὴν κυρίαν αὐτοῦ Ἑλένην διὰ τὰ φιλόφρονα αὐτῶν αἰσθήματα. — Θ.ι

THE UNIVERSITY OF CHICAGO